

HEAT RESISTANT OVEN

gloves and
accessories



COVAL
FOOD





OUR MOTTO

A more **PROTECTED WORKER**.

A job **DONE AT ITS BEST**.

A richer and more **RESPECTED COMPANY**.

A **HAPPIER** family.

Un lavoratore **PIÙ PROTETTO**.

Un lavoro **ESEGUITO AL MEGLIO**.

Un'azienda **PIÙ RICCA E RISPETTATA**.

Una famiglia **PIÙ FELICE**.

Un travailleur **PLUS PROTÉGÉ**.

Un travail **FAIT AU MIEUX**.

Une entreprise plus **RICHE
ET PLUS RESPECTÉE**.

Une famille **PLUS HEUREUSE**.

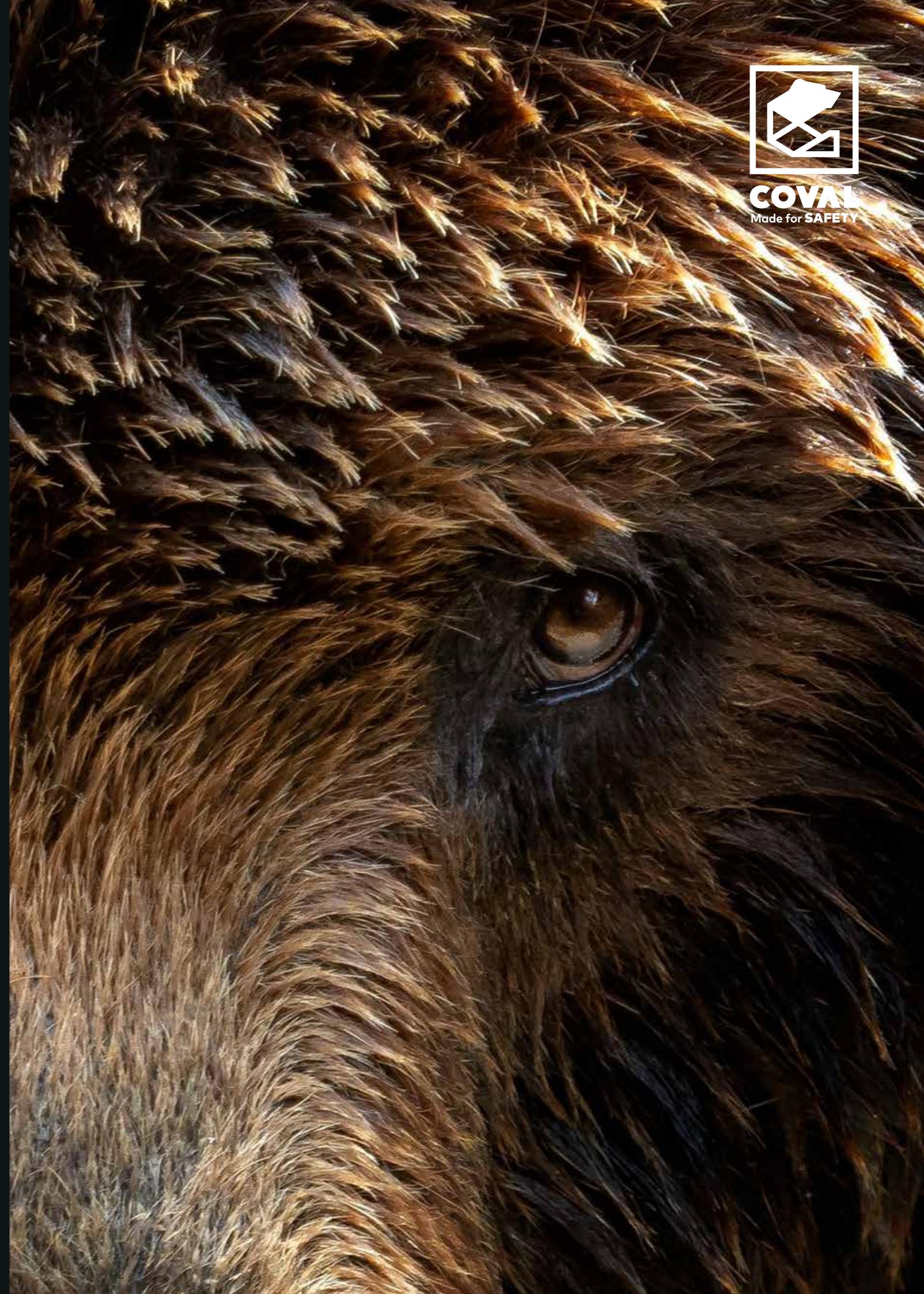
We want a future where there will
NOT be choices at the expense of
worker safety,
but **ONLY HIGH-END PROTECTIVE
EQUIPMENT.**

Vogliamo un futuro dove
NON ci saranno scelte
a discapito della sicurezza
dei lavoratori, ma
**SOLO DISPOSITIVI DI PROTEZIONE DI
ALTA GAMMA.**

Nous voulons un avenir où il n'y
aura PAS de choix au détriment de
la sécurité des travailleurs, mais
**UNIQUEMENT DES ÉQUIPEMENTS DE
PROTECTION HAUT DE GAMME.**

OUR VALUES

- | | | |
|-------------------|--------------------|----------------------|
| • LOYALTY | • LEALTÀ | • LOYAUTÉ |
| • INNOVATION | • INNOVAZIONE | • INNOVATION |
| • DEEP COMMITMENT | • IMPEGNO PROFONDO | • ENGAGEMENT PROFOND |
| • TIMELINESS | • TEMPESTIVITÀ | • RAPIDITÉ |
| • ENTHUSIASM | • ENTUSIASMO | • ENTHOUSIASME |



PRODUCING WITH YOUR OWN HANDS INVOLVES ACTIONS THAT ARE AS PRECIOUS AS THEY ARE RISKY.

Many workers, especially those working in the most dangerous fields, run into injuries which unfortunately, in some cases, prove to be disabling or even fatal.

**WE WANT TO CONTRIBUTE
TO THE CREATION OF A WORLD WHERE
PEOPLE'S SAFETY AND HEALTH ARE REALLY FIRST.**

VISION

PRODURRE CON LE PROPRIE MANI COMPORTA AZIONI PREZIOSE QUANTO RISCHIOSE.

Molti lavoratori, specialmente quelli operanti nei settori più pericolosi, incappano in infortuni che purtroppo, in alcuni casi, si rivelano invalidanti o addirittura fatali.

**VOGLIAMO CONTRIBUIRE
ALLA CREAZIONE DI UN MONDO
DOVE LA SICUREZZA E LA SALUTE DELLE PERSONE
SIANO DAVVERO AL PRIMO POSTO.**

PRODUIRE AVEC SES PROPRES MAINS IMPLIQUE DES ACTIONS AUSSI PRÉCIEUSES QUE RISQUÉES.

De nombreux travailleurs sur cette planète, notamment ceux qui travaillent dans les domaines les plus dangereux, sont victimes de blessures qui, malheureusement, dans certains cas, s'avèrent invalidantes, voire mortelles.

**NOUS VOULONS CONTRIBUER
À LA CRÉATION D'UN MONDE OÙ LA SÉCURITÉ
ET LA SANTÉ DES PERSONNES SONT VRAIMENT PRIORITAIRES.**

WE WANT THE MARKET TO BE AWARE THAT THE CHOICE OF A HIGH QUALITY PRODUCT SHOULD NEVER BE QUESTIONED WHEN IT COMES TO SAFETY.

NO COMPROMISE. Only in this way we are sure to protect workers, so that every evening Fathers and Mothers can return home to their families in a serene way, after having contributed to the work of their companies in total safety.

OUR GOAL IS TO CREATE A VIRTUOUS CIRCLE WHICH BENEFITS ALL CONCERNED: INDIVIDUALS, FAMILIES, COMPANIES, AND OUR ENVIRONMENT.

MISSION

VOGLIAMO CHE IL MERCATO SIA CONSAPEVOLE CHE LA SCELTA DI UN PRODOTTO DI ALTA QUALITÀ NON DEVE ESSERE MAI MESSA IN DISCUSSIONE, QUANDO SI PARLA DI SICUREZZA.

NESSUN COMPROMESSO.
Solo così siamo sicuri di proteggere i lavoratori, perché ogni sera Padri e Madri possano rincasare dalle loro famiglie in maniera serena, dopo aver contribuito al lavoro delle loro aziende con la dovuta sicurezza.

**IL NOSTRO OBIETTIVO
È QUELLO DI CREARE UN CIRCOLO VIRTUOSO
DEL QUALE BENEFICIANO TUTTI GLI INTERESSATI:
INDIVIDUI, FAMIGLIE, AZIENDE,
ED IL NOSTRO AMBIENTE.**

NOUS VOULONS QUE LE MARCHÉ SOIT CONSCIENT QUE LE CHOIX D'UN PRODUIT DE HAUTE QUALITÉ NE DOIT JAMAIS ÊTRE REMIS EN QUESTION EN MATIÈRE DE SÉCURITÉ.

PAS DE COMPROMIS. Ce n'est qu'ainsi que nous sommes sûrs de protéger les travailleurs, afin que chaque soir les Pères et les Mères puissent rentrer chez eux sereinement, après avoir contribué au travail de leurs entreprises en toute sécurité.

**NOTRE OBJECTIF EST DE CRÉER UN CERCLE VERTUEUX
QUI PROFITE À TOUS: INDIVIDUS, FAMILLES,
ENTREPRISES ET NOTRE ENVIRONNEMENT.**

The current accident prevention market always REQUIRES MORE KNOWLEDGE REGARDING REGULATIONS, technical materials and innovations; therefore, it becomes essential to offer our partners a technical training service on the products and legislation regarding the PPE we produce.

We are at the disposal of users, retailers, safety managers, to explain, in a clear and in-depth way, the world of PPE against thermal and mechanical risks. **WE OFFER NOTIONS OF THE TECHNICAL CHARACTERISTICS OF EACH PRODUCT, BRINGING EXAMPLES OF USE AND NOTEWORTHY CASE STUDIES.**

TRAINING

L'attuale settore dell'antinfortunistica RICHIENDE SEMPRE MAGGIORI NOZIONI RIGUARDO NORMATIVE, materiali tecnici ed innovazioni; diventa quindi fondamentale offrire ai nostri partner un servizio di formazione tecnica sui prodotti e sulla legislazione in materia dei DPI che produciamo.

Siamo a disposizione di utilizzatori, rivenditori, RSPP, per illustrare, in modo chiaro ed approfondito, il mondo dei DPI anticalore e contro i rischi meccanici.

OFFRIAMO NOZIONI SULLE CARATTERISTICHE TECNICHE DI CIASCUN PRODOTTO, PORTANDO ESEMPI DI UTILIZZO E CASE STUDIES DEGNI DI NOTA.

Le secteur actuel de la prévention des accidents DEMANDE TOUJOURS PLUS DE NOTIONS sur la réglementation, les matériaux techniques et les innovations; nous pensons donc qu'il est important d'offrir à nos partenaires un service de formation technique sur les produits et la réglementation sur les EPI que nous fabriquons.

Nous sommes à disposition des revendeurs, clients finaux, responsable de sécurité pour expliquer de manière claire et approfondie, le monde des EPI contre les risques thermiques et mécaniques. **NOUS OFFRONS DES NOTIONS SUR LES CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES DE CHAQUE PRODUIT, APPORTANT DES EXEMPLES D'UTILISATION ET DES ÉTUDES DE CAS REMARQUABLES.**



SCAN THE QR-CODE TO CONTACT US AND GET THE EVENTS SCHEDULE
INQUADRA IL QR-CODE PER CONTATTARCI E RICHIEDERE IL CALENDARIO DEGLI EVENTI
ENCADREZ LE QR-CODE POUR NOUS CONTACTER ET OBTENIR LE CALENDRIER DES ÉVÉNEMENTS

TRUE MANUFACTURING



Safety is also knowing HOW what you wear at work is produced, WHERE the material used comes from, and WHO, every day, is committed to creating the best Personal Protective Equipment.

COVAL SAFETY, REAL MANUFACTURERS OF SAFETY!
FOR MORE THAN 50 YEARS **WE HAVE BEEN PRODUCERS OF GLOVES AND CLOTHING AGAINST THE MOST EXTREME THERMAL AND MECHANICAL HAZARDS.**

Sicurezza è anche sapere COME viene prodotto quello che indossi al lavoro, da DOVE arriva il materiale utilizzato e CHI, ogni giorno, si impegna nella creazione dei migliori Dispositivi di Protezione Individuali.

COVAL SAFETY, VERI PRODUTTORI DI SICUREZZA!
SIAMO UN'AZIENDA ITALIANA **PRODUTTRICE DI GUANTI E INDUMENTI CONTRO I RISCHI TERMICI E MECCANICI PIÙ ESTREMI**, DA PIÙ DI 50 ANNI.

La sécurité, c'est aussi savoir COMMENT ce que vous portez au travail est fabriqué, d'où le matériel utilisé vient et QUI, chaque jour, s'engage à créer les meilleurs Équipements de Protection Individuels.

COVAL SAFETY, VÉRITABLES FABRICANTS DE SÉCURITÉ!
NOUS SOMMES UNE ENTREPRISE ITALIENNE LEADER DANS **LA FABRICATION DE GANTS ET DE VÊTEMENTS CONTRE LES RISQUES THERMIQUES ET MÉCANIQUES LES PLUS EXTRÊMES**, DEPUIS PLUS DE 50 ANS.

OUR STRENGTH?

We are actual manufacturers of Coval Safety products and know the value they represent to our customers.

We follow the process of product creation from when it is just an idea to when it reaches the end users, supporting them not only in the choice, but also in training for proper use.

LA NOSTRA FORZA?

Siamo produttori reali dei DPI Coval Safety e conosciamo il valore che essi rappresentano per i nostri clienti.

Seguiamo il processo di creazione del prodotto da quando è solo un'idea a quando arriva all'utilizzatore finale, supportandolo non solo nella scelta, ma anche nella formazione per il corretto utilizzo.

NOTRE FORCE?

Nous sommes de véritables fabricants des EPI Coval Safety et nous savons la valeur qu'ils représentent pour nos clients.

Nous suivons le processus de création du produit depuis qu'il est juste une idée jusqu'à ce qu'il arrive à l'utilisateur final, en le soutenant non seulement dans le choix, mais aussi dans la formation pour une utilisation correcte.

ALL OUR PPE is certified according to European and international standards, which are constantly being updated.
We design and manufacture our PPE following **ISO 9001:2015 Quality Management System**

TUTTI I NOSTRI DPI sono certificati secondo la normativa europea ed internazionale, in costante aggiornamento.
Progettiamo e produciamo i nostri DPI secondo un **Sistema di Gestione per la Qualità ISO 9001:2015**

TOUS NOS EPI sont certifiés selon la réglementation européenne et internationale, constamment mis à jour.
Nous concevons et fabriquons nos EPI selon le **Système de Gestion de la Qualité ISO 9001 : 2015**



PREVENT KITCHEN BURNS



INDEX COVAL FOOD

- 14. FOOD INTRO
- 18. BAKE GLOVES
- 24. BBQ/GRILL GLOVES
- 26. SILITHERM COOK GLOVES
- 29. ARAMID GLOVES
- 31. APRONS
- 32. EUROPEAN STANDARDS
- 35. INTERNATIONAL STANDARDS
- 37. READ THE MARKING

FOOD

COVAL FOOD is the line specialized in professional oven gloves and mitts, designed for use in industrial kitchens or any similar application, which involves contact with hot pans or other utensils, such as in supermarkets, bakeries, pastry shops or similar environments.

All models of heat resistant gloves and mitts are certified in accordance with EN 388 for mechanical risks and EN 407 for thermal risks.

For applications in contact with oils or grease, or simply as an alternative to leather, we also offer heat-resistant gloves with a special coating that does not absorb oil or steam.

RECOMMENDED USES FOR THE GLOVES.

- CATERING INDUSTRY
- BAKERIES, SUPERMARKETS, INDUSTRIAL KITCHENS
- TRAYS EXTRACTION FROM BAKING OVENS

COVAL FOOD è la linea specializzata in guanti e manopole da forno professionali, progettati per l'utilizzo nelle cucine industriali o per qualsiasi applicazione simile, che prevede il contatto con teglie calde o altri utensili, come nei supermercati, pasticcerie, panifici o ambienti similari.

Tutti i modelli di guanti e manopole da forno anticalore sono DPI certificati in conformità alle norme EN 388 per rischi meccanici ed EN 407 per rischi termici.

Per applicazioni a contatto con oli o grassi, o semplicemente come alternativa alla pelle, offriamo inoltre dei guanti anticalore con uno speciale rivestimento che non assorbe oli o vapore.

IMPIEGHI CONSIGLIATI PER I GUANTI E MANOPOLE DA FORNO:

- INDUSTRIA DELLA RISTORAZIONE
- PANIFICI, SUPERMERCATI, CUCINE INDUSTRIALI
- ESTRAZIONE DI VASSOI DA FORNI DI COTTURA

COVAL FOOD est la ligne spécialisée dans les gants et les moufles de four professionnels, conçus pour être utilisés dans les cuisines industrielles ou pour toute application similaire, impliquant un contact avec des plaques chaudes ou d'autres ustensiles, comme dans les supermarchés, les pâtisseries, les boulangeries ou des environnements similaires.

Tous les modèles de gants et moufles anti-chaleur sont EPI certifiés selon EN 388 pour les risques mécaniques et EN 407 pour les risques thermiques.

Pour les applications au contact d'huiles ou de graisses, ou simplement comme alternative au cuir, nous proposons également des gants résistants à la chaleur avec un revêtement spécial qui n'absorbe ni les huiles ni la vapeur.

UTILISATIONS RECOMMANDÉES POUR LES GANTS:

- L'INDUSTRIE DE LA RESTAURATION
- BOULANGERIES, SUPERMARCHÉS, CUISINES INDUSTRIELLES
- EXTRACTION DES BARQUETTES DES FOUS DE CUSSION

COVAL FOOD PRODUCTS' RANGE IS IN COMPLIANCE WITH:

EN 388:2016+A1:2018 PROTECTIVE GLOVES AGAINST MECHANICAL RISKS

EN 407:2004 PROTECTIVE GLOVES AGAINST THERMAL RISKS



PPE SELECTION

The purpose of PPE is to guarantee health and safety at work. A PPE has to be chosen according not only to its performance levels, but also to the application itself. It is necessary to determine the effective protection needs: an improper PPE can cause serious damages to the worker. For this reason, the choice of PPE is not always immediate, but is result of a thorough risk-assessment and analysis of the work situation.

Lo scopo dei DPI è quello di proteggere il lavoratore dai rischi che emergono durante la normale attività lavorativa perciò, oltre ai livelli di prestazione, è necessario scegliere un guanto o un indumento anche in base alla specifica attività da svolgere. È opportuno dunque determinare le effettive necessità di protezione per evitare che la scelta errata di un DPI comporti danni gravi o irreversibili al lavoratore. Per questo motivo la scelta di indumenti protettivi non è sempre immediata, ma è frutto di un'analisi approfondita della situazione lavorativa.

Les équipements de protection individuelle ont le but de protéger le travailleur des risques inhérents aux activités de travail. Par conséquent, outre les performances, il est nécessaire de choisir un gant ou un vêtement également en fonction de l'activité spécifique à faire. Il est donc conseillé de déterminer les besoins réels en matière de protection afin d'éviter que le mauvais choix d'un EPI puisse causer des dommages graves ou irréversibles au travailleur. Pour cette raison, le choix des vêtements de protection n'est pas toujours immédiat, mais résulte d'une analyse approfondie de la situation de travail.

HEAT HAZARDS		CONTACT HEAT 250°C direct contact with a hot surface. CALORE DA CONTATTO 250°C avviene il contatto diretto con una superficie calda. CHALEUR DE CONTACT 250°C contact direct avec une surface chaude.	IMPERMEABILITY		WATERPROOF the inserted membrane works as a barrier between the outer and the inner layer of the glove. IMPERMEABILE la membrana inserita funziona come una barriera tra lo strato esterno e quello interno del guanto. IMPERMÉABLE la membrane insérée rend le produit imperméable aussi à travers les coutures.
		CONTACT HEAT 350°C direct contact with a hot surface. CALORE DA CONTATTO 350°C avviene il contatto diretto con una superficie calda. CHALEUR DE CONTACT 350°C contact direct avec une surface chaude.			Water REPELLENT materials are repellent to water, oils or vapor thanks to treatments, or for their own features. Waterprooferess is not guaranteed. REPELLENTE materiali resi repellenti all'acqua, olio o vapore grazie a trattamenti o per caratteristiche proprie. Non è garantita l'impermeabilità. HYDROFUGE matériaux repoussants à l'eau, aux huiles ou à la vapeur grâce à des traitements ou des caractéristiques spécifiques. L'imperméabilité n'est pas garantie.
		CONTACT HEAT 500°C direct contact with a hot surface. CALORE DA CONTATTO 500°C avviene il contatto diretto con una superficie calda. CHALEUR DE CONTACT 500°C contact direct avec une surface chaude.			COLD CONTACT direct contact with a cold surface. FREDDO DA CONTATTO avviene il contatto diretto con una superficie fredda. FROID DE CONTACT il y a un contact direct avec une surface froide.
HEAT EXPOSURE TIME		RADIANT HEAT the heat source is at a certain distance, the heat transfer occurs through the environment. CALORE RADIANTE la fonte di calore è ad una certa distanza, la trasmissione del calore avviene attraverso l'ambiente circostante. CHALEUR RAYONNANTE la source de chaleur est à une certaine distance, la chaleur est transmise à travers l'environnement.	COLD HAZARDS		CRYOGENIC USE when the contact with liquid gases occurs. These are extremely cold. USO CRIOGENICO avviene il contatto con gas liquidi che sono estremamente freddi. CONTACT CRYOGÉNIQUE se fait avec des gaz liquides extrêmement froids.
		PROLONGED CONTACT HEAT the hand is in contact with a hot surface for several seconds. CALORE DA CONTATTO PROLUNGATO la mano rimane a contatto con la superficie calda per diversi secondi. CHALEUR DE CONTACT PROLONGÉE la main reste en contact avec la surface chaude pendant plusieurs secondes			NEW PRODUCT NUOVO PRODOTTO NOUVEAU PRODUIT
SPLASHES		SPLASHES OF MOLTEN METAL glowing liquid metal drops. SCHIZZI DI METALLO FUSO gocce incandescenti di metallo in forma liquida. PROJECTIONS DE MÉTAL EN FUSION gouttes incandescentes de métal sous forme liquide.			FOOD CONTACT APPROVED IDONEITÀ AL CONTATTO CON ALIMENTI CONFORMITÉ AU CONTACT ALIMENTAIRE
		WELDING SPATTERS glowing sparks caused by welding, cutting, etc. SCHIZZI DA SALDATURA scintille incandescenti provocate dalla saldatura, ossitaggio, etc. PROJECTIONS CAUSÉES PAR LE Soudage étincelles incandescentes causées par le soudage, le découpage à l'oxygène, etc.			DEXTERITY Freedom of finger movements. DESTREZZA Facilità nei movimenti delle dita. DEXTÉRITÉ Facilité dans les mouvements des doigts.
MECHANICAL HAZARDS		ABRASION when contact with a moving abrasive surface occurs. ABRASIONE avviene un contatto con una superficie abrasiva in movimento. ABRASION se produit avec une surface abrasive en mouvement.			COMFORT CONFORTEVOLE CONFORT
		CUT a blade exerts a movement and a certain pressure. TAGLIO una lama esercita un movimento e una certa pressione. COUPURE par lame une lame exerce un mouvement et une certaine pression.			WASHABLE LAVABILE LAVABLE
		PUNCTURE is caused by the penetration of blunt objects. PERFORAZIONE causata dalla penetrazione di oggetti contundenti. PERFORATION causée par la pénétration des objets émoussés.			INSECT BITES HAZARD RISCHIO DI PUNTURE DA INSETTO RISQUE DE PIQÜRES D'INSECTES

Bake F2/15

EN 388:2016+A1:2018 2143X
EN 407:2004 4231XX

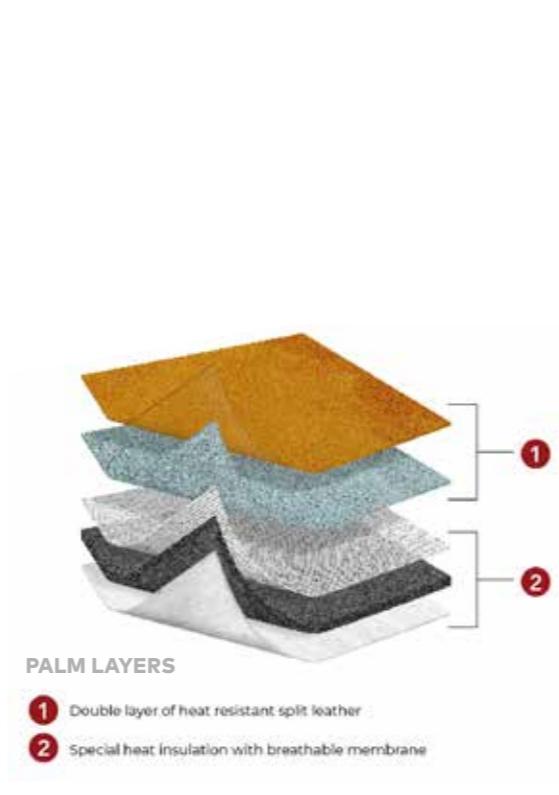


18

2-Finger heat resistant split leather glove, with fire resistant non-woven fabric lining. Special insulation reinforcement and breathable water resistant membrane on palm and finger. Double layer of leather on palm.

Guanto a 2 dita in crosta termica foderato in TNT ignifugo. Palmo e dita rinforzati internamente con una speciale coibentazione e con membrana impermeabile traspirante. Doppio strato di pelle al palmo.

Gant 2 doigts en croûte traitée anti-chaleur doublé intérieurement en tissu non tissé ignifugé. Paume et doigts renforcés intérieurement avec une isolation ignifugée spéciale et une membrane imperméable transpirante. Double couche de cuir sur la paume.



Length: 38 cm | Size 8 -10 | Item F2/15

Length: 43 cm | Size 10 | Item F2/20

Bake C1/15

EN 388:2016+A1:2018 2143X
EN 407:2004 4231XX



19

3-Finger heat resistant split leather glove, with fire resistant non-woven fabric lining. Special insulation reinforcement and breathable water resistant membrane on palm and finger. Cuff 15 cm.

Guanto a 3 dita in crosta termica foderato in TNT ignifugo. Palmo e dita rinforzati internamente con una speciale coibentazione e con membrana impermeabile traspirante. Manichetta 15 cm.

Gants 3 doigts en croûte traitée anti-chaleur doublé intérieurement en tissu non tissé ignifugé. Paume et doigts renforcés intérieurement avec une isolation ignifugée spéciale et une membrane imperméable transpirante. Manchette 15 cm.



Length: 35 cm | Size 10 | Item C1/15

Bake 018

EN 388:2016+A1:2018 2343X
EN 407:2004 4242XX



3-finger heat resistant split leather glove with reinforcement of fire resistant non-woven and wool cloth fabric on palm and fingers.

Guanto a 3 dita in crosta termica. Palmo e dita rinforzati internamente in TNT ignifugo e panno lana.

Gant 3 doigts en croûte traitée anti-chaleur. Paume et doigts renforcés intérieurement en tissu non tissé ignifugé et drop de laine.

Length: 35 cm | Size 10 | Item 018

Length: 45 cm | Size 10 | Item 018/25



20

Bake F1AD

EN 388:2016+A1:2018 2243B
EN 407:2004 X2XXXX



2-finger ambidextrous heat resistant split leather glove. Special insulating reinforcement and breathable membrane on palm and fingers.

Guanto a 2 dita in crosta termica. Palmo e dita rinforzati internamente con una speciale coibentazione e con membrana impermeabile traspirante.

Gant 2 doigts ambidextre en croûte traitée anti-chaleur. Paume et doigts renforcés intérieurement avec une isolation ignifugée spéciale et une membrane imperméable transpirante.

Length: 28 cm | Size 10 | Item F1AD



S2XKS/25 SILITHERM COOK

EN 388:2016+A1:2018 2241A
EN 407:2004 43XXX
DEXTERITY 5



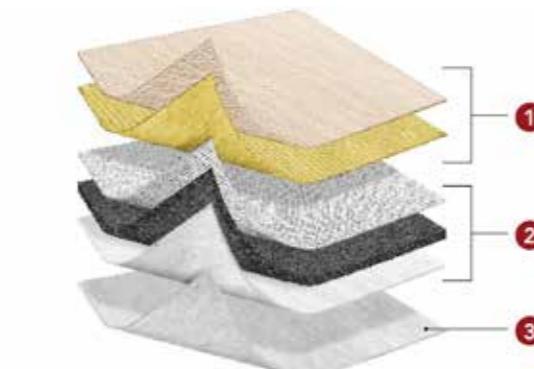
- EXTENDED GAUNTLET CUFF TO PROTECT THE FOREARM
- HANG UP LOOP
- LINT-FREE FABRIC
- DOES NOT ABSORB OIL
- STEAM BARRIER
- MANICHETTA LUNGA PER PROTEGGERE L'AVAMBRACCIO
- GANCI PER APPENDERE IL GUANTO
- NON LASCA RESIDU DI TESSUTO DURANTE LE LAVORAZIONI
- NON ASSORBE GRASSI
- BARRIERA CONTRO IL VAPORE
- MANCHETTE LONGUES POUR PROTÉGER L'AVANT-BRAS
- CROCHET POUR ACCROCHER LE GANT
- NE LAISSE AUCUN RÉSIDU DE TISSU LORS DU TRAITEMENT
- N'ABSORBE PAS LES GRAISSES
- BARRIÈRE DE VAPEUR

22

Silicone coated para-aramid glove. Special insulating reinforcement, and breathable water-resistant membrane. Palm and back lined with cotton. Coated aramid cuff.

Guanto in tessuto para-aramidico con spalmatura siliconica, rinforzato con una speciale coibentazione ignifuga, con membrana impermeabile traspirante. Palmo e dorso foderati in cotone. Manichetta in tessuto aramidico spalmato.

Gant en tissu para-aramide avec revêtement en silicone, renforcé avec une isolation ignifugé spéciale, avec membrane impermeable et respirante. Paume et dos double en coton. Manchette enduite en tissu d'aramide.



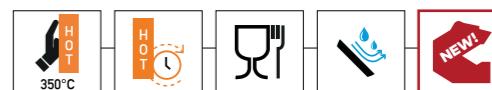
Length: 43 cm | Size 8 | 9 | 10 | 11 | Item S2XKS/25



FOOD
CONTACT
APPROVED

C2XKS/25 SILITHERM COOK

EN 388:2016+A1:2018 2241A
EN 407:2004 43XXX

**F2XKS/25**

Length: 43 cm | Size 8 | 9 | 10 | Item F2XKS/25

- AMBIDEXTROUS MITTEN WITH ERGONOMIC DESIGN
- MANOPOLA AMBIDESTRA CON DESIGN ERGONOMICO
- POIGNÉE AMBIDEXTRE AVEC DESIGN ERGONOMIQUE

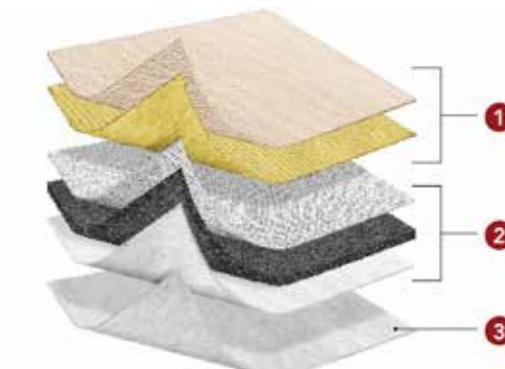
23

Silicone coated para-aramid glove. Special insulating reinforcement, and breathable water-resistant membrane. Palm and back lined with cotton. Coated aramid cuff.

Guanto in tessuto para-aramidico con spalmatura siliconica, rinforzato con una speciale coibentazione ignifuga, con membrana impermeabile traspirante. Palmo e dorso foderati in cotone. Manichetta in tessuto aramidico spalmato.

Gant en tissu para-aramide avec revêtement en silicone, renforcé avec une isolation ignifugé spéciale, avec membrane impermeable et respirante. Paume et dos double en coton. Manchette enduite en tissu d'aramide.

- 3-FINGER GLOVE FOR BETTER HANDLING AND GRIP
- GUANTO A 3 DITA PER UNA PRESA OTTIMALE
- GANT À 3 DOIGTS POUR UNE ADHÉRENCE OPTIMALE



PALM LAYERS

- 1 Silitherm heat resistant fabric, oil and greases repellent
- 2 Special heat insulation with breathable membrane
- 3 Inner lining

Length: 43 cm | Size 8 | 9 | 10 | 11 | Item C2XKS/25



FOOD
CONTACT
APPROVED

S1TK

EN 388:2016+A1:2018 4442C
EN 407:2004 433X3X



Length: 38 cm
Size 10
Item: S1TK/18



24

Aramid glove with cotton mesh lining.

Guanto in tessuto aramidico foderato in maglina cotone.

Gant en tissu d'aramide doublé en maille de coton.

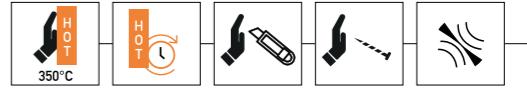


Length: 28 cm
Size 10
Item: S1TK/08

Length: 48 cm
Size 10
Item: S1TK/28

S5MK/18

EN 388:2016+A1:2018 1524E
EN 407:2004 4342XX



A B C D E F



Aramid mesh glove with aramid mesh reinforcement on palm and fingers. Aramid felt cuff.

Guanto in maglina aramidica. Palmo e dita rinforzati in maglina aramidica. Manichetta in feltro aramidico.

Gant en maille d'aramide. Paume et doigts renforcés en maille d'aramide. Manchette en feutre d'aramide.

- EXTRA SOFT COMPARED TO COMMON ARAMID GLOVES
- THREE-LAYERS THERMAL INSULATION
- EXCELLENT PUNCTURE RESISTANCE
- EXTRA MORBIDO RISPETTO A TRADIZIONALI GUANTI ARAMIDICI
- TRIPLO ISOLAMENTO TERMICO
- OTTIMA RESISTENZA ALLA PERFORAZIONE
- EXTRA SOUPLE, COMPARÉ AUX GANTS TRADITIONNELS D'ARAMIDE
- TRIPLE ISOLATION THERMIQUE
- EXCELLENTE RÉSISTANCE À LA PERFORATION



PALM LAYERS

1 3 layers of aramid mesh

Length: 38 cm | Size 9 | 10 | Item: S5MK/18

25



BBQ / GRILL GLOVES



35SCTKA

EN 388:2016+A1:2018 4243X
EN 407:2004 423444



26

42VB/15

EN 388:2016+A1:2018 2243X
EN 407:2004 42314X



Heat resistant split leather glove, fully lined with fire resistant non-woven fabric. Partial heat resistant split leather reinforcement on palm.

Guanto tutto in crosta termica, interamente foderato in TNT ignifugo. Palmo parzialmente rinforzato in crosta termica.

Gant complètement en croûte traitée anti-chaleur, doublé intérieurement en tissu non tissé ignifugé. Paume partiellement renforcé en croûte traitée anti-chaleur.

Glove with heat resistant split leather palm and aluminized back, wool mesh lining. Fire resistant cotton lining on cuff.

Guanto con palmo in crosta termica e dorso in tessuto alluminizzato, foderato in maglina lana. Manichetta foderata in cotone ignifugo.

Gant avec paume en croûte traitée anti-chaleur et dos en tissu aluminisé, doublé intérieurement en molleton de laine. Manchette doublée en coton ignifugé.

- EXCELLENT RESISTANCE AGAINST RADIANT HEAT
- EXCELLENT GRIP

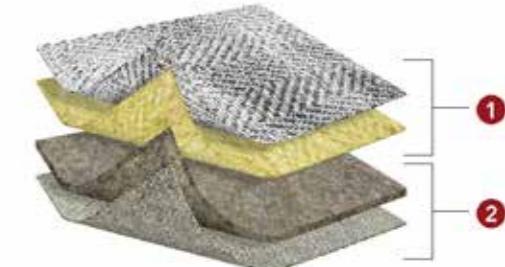
- MASSIMA RESISTENZA CONTRO CALORE RADIANTE
- OTTIMO GRIP

- PROTECTION MAXIMALE CONTRE LA CHALEUR RADIANTE
- EXCELLENTE PRISE



PALM LAYERS

- ① Heat resistant split leather
- ② Insulation with high thermal resistance



BACK LAYERS

- ① Aluminized fabric
- ② Insulation with high thermal resistance

27

**LKA**

EN ISO 11611:2015 CLASS 2 A1+A2
EN ISO 11612:2015 A1 B1 C3 D3 E2 F1



ALUMINIZED ARAMID APRON with adjustable fasteners with non-metallic buckle at waist and neck.

GREMBIULE ARAMIDICO ALLUMINIZZATO con lacci di misura adattabile con chiusura a fibbia non metallica, in corrispondenza di vita e collo.

TABLIER EN TISSU ARAMIDE ALUMINISÉ, fermetures adaptables.

Size M 60x90cm | L 70x100cm | XL 75x110cm | XXL 90x120cm | Item LKA

LTXKS SILITHERM COOK

CATEGORY I



Silicone coated para-aramid **APRON** with adjustable fasteners.

- **Protection against hot liquids and steam**
- **Does not absorb oil and grease**

GREMBIULE in tessuto para-aramidico con spalmatura siliconica, con chiusure adattabili.

- **Ottima resistenza a liquidi caldi e vapore**
- **Non assorbe olio e grasso**

TABLIER en tissu para-aramide avec revêtements en silicone, fermetures adaptables.

- **Excellent resistance to hot liquids and steam**
- **It does not absorb oil and grease**

ON REQUEST AVAILABLE IN GREY COLOUR
SU RICHIESTA DISPONIBILE IN COLORE GRIGIO
SUR DEMANDE DISPONIBLE EN COULEUR GRISE



Size 60x90cm | Item LTXKS

OUR GLOVES

All protective gloves have to comply with EN 420 standard for general requirements. For specific applications, refer to the following standards which describe performance levels from 1 = minimum, until 4 or 5 = maximum. (Level X means that the glove is not designed for that usage and no performance test has been carried out.) In addition, dexterity test is part of EN 420 standard.

I NOSTRI GUANTI

Tutti i guanti protettivi devono soddisfare la norma EN 420 per quanto riguarda le caratteristiche generali. Per gli usi specifici esistono diverse norme di settore, le quali descrivono una scala di livelli di prestazione che solitamente va da 1 = minor livello di prestazione, a un massimo di 4 o 5 = maggior livello di prestazione. L'indicazione del livello raggiunto nei test va indicato di seguito ad ogni pictogramma. (Il segno X al posto di un numero indica che il guanto non è progettato per l'uso a cui si riferisce la prova corrispondente e di conseguenza non è stata fatta la prova di prestazione).

Anche la prova della destrezza è parte dei test in relazione alla norma EN 420.

NOS GANTS

Tous les gants de protection doivent être conformes à la norme EN 420 pour ce qui concerne les caractéristiques générales. Pour des utilisations spécifiques il existe des normes de secteur différents, qu'ils décrivent une échelle de niveaux de performance qui varie généralement de 1= niveau de performance inférieur, à 4 ou 5 = niveau de performance supérieur. L'indication du niveau atteint dans les tests doit être marquée avec chaque pictogramme. (Le signe X au lieu d'une chiffre indique que le gant n'est pas conçu pour l'usage auquel le test fait référence et que la preuve de prestation n'a pas été effectué)

Le test de dextérité fait également partie des tests relatifs à la norme EN 420

**PROTECTIVE GLOVES AGAINST MECHANICAL RISKS**

This standard defines the thermal insulation properties of protective gloves against heat and/or flame. This means that materials used to manufacture these gloves have to transmit the heat gradually in order to guarantee hands protection. The higher the performance level is, the more effective thermal insulation is.

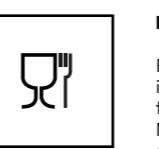
GUANTI PROTETTIVI CONTRO RISCHI MECCANICI

Questa norma definisce le proprietà di isolamento termico dei guanti, i quali devono proteggere il lavoratore da calore e/o fiamma, ciò significa che i materiali con cui è prodotto il guanto devono far sì che il calore sia trasmesso assolutamente in maniera graduale in modo da garantire una certa protezione delle mani. Più il livello di prestazione è elevato, più l'isolamento termico del guanto è efficace.

GANTS POUR LA PROTECTION MÉCANIQUE

Cette norme définit les propriétés d'isolation thermique des gants, lesquels doivent protéger les travailleurs contre la chaleur et les flammes : ça signifie que les matériaux avec les gants sont produits doivent assurer que la chaleur soit transmis progressivement afin de garantir une certaine protection des mains

	Test	Performance level			
		1	2	3	4
A	Flammability Time for which the glove continues to burn. Comportamento al fuoco Tempo per il quale il guanto rimane infiammato. Comportement au feu Durée de persistance à la flamme.			≤ 15s	≤ 10s ≤ 3s ≤ 2s
	Time for which the glove continues to burn and glow after the heat source is removed. Il tempo di incandescenza residua. Temps pendant lequel il continue à brûler après l'élimination de la source de chaleur.	Not needed.		≤ 120s ≤ 25s ≤ 5s	
B	Contact heat Temperature at which the user does not feel pain for at least 15 seconds. Calore per contatto Temperatura alla quale il guanto protegge la mano senza un riscaldamento del lato interno di oltre 10° per un periodo di almeno 15 secondi. Résistance à la chaleur de contact Température à laquelle qui porte le gant ne ressent pas la douleur pendant au moins 15 seconds.	100° C ≥ 15s	250° C ≥ 15s	350° C ≥ 15s	500° C ≥ 15s
C	Convective heat HTI index – Time for which the glove is able to delay the transfer of heat from a flame. Calore convettivo Tempo durante il quale il guanto è capace di ritardare il passaggio del calore proveniente da una fiamma. Résistance à la chaleur convective Temps pendant lequel le gant peut retarder le passage de la chaleur provenant d'une flamme.	≥ 4s	≥ 7s	≥ 10s	≥ 18s
D	Radiant heat Time necessary to reach a temperature. Calore radiante Tempo durante il quale il guanto è capace di ritardare il passaggio del calore proveniente da una sorgente radiante Résistance à la chaleur radiante Le temps nécessaire pour arriver à une certaine température.	≥ 7s	≥ 20s	≥ 50s	≥ 95s
E	Little splashes of molten metal Number of drops required to heat the glove. Piccoli spruzzi di metallo fuso Numero massimo di gocce necessarie per incremento di temperatura di 40° Résistance aux petites projections de métal en fusion Nombre de gouttes nécessaires pour chauffer le gant.	≥ 10	≥ 15	≥ 25	≥ 35
F	Large amounts of molten metal Molten iron weight – molten metal required to damage the glove. Grandi proiezioni di metallo fuso Massa del metallo fuso - quantità di proiezioni necessarie per provocare il deterioramento di una pelle artificiale in PVC fissata sul lato interno del guanto. Résistance aux grosses projections de métal en fusion Masse (en grammes) de fer en fusion nécessaire pour provoquer une brûlure superficielle.	30 gr	60 gr	120 gr	200 gr

**FOOD CONTACT APPROVAL**

Regulation EC 1935/2004 on materials intended to come into contact with food.
Materials do not have to release anything into the food, like dangerous substances for health or that affect foodstuff composition or properties.

Regulation EU 10/2011 on plastic materials intended to come into contact with food.
Defines acceptance criteria and provisions for materials intended to come into contact with foodstuffs.

IDONEITÀ ALIMENTARE

Regolamento CE N°1935/2004 relativo ai materiali e oggetti destinati ad entrare in contatto con generi alimentari.
I materiali non devono trasmettere agli alimenti sostanze che recano danno alla salute o che ne alterano la composizione.

Regolamento UE N°10/2011 Definisce dei criteri di accettazione dei materiali che entrano in contatto con gli alimenti.

CONFORMITÉ À LA MANIPULATION DE DENRÉES ALIMENTAIRES

Règlement CE n° 1935/2004 concernant les matériaux et objets destinés à entrer en contact avec des denrées alimentaires.
Les matériaux ne doivent pas transmettre aux aliments de substances qui nuisent à la santé ou en altèrent la composition.

Règlement de l'UE n° 10/2011 Définit les critères d'acceptation des matériaux en contact avec les aliments.

OUR PROTECTIVE CLOTHING
EN ISO 13688 standard specifies the general requirements for protective clothing, defined as protectors that cover or replace personal clothing and designed to protect against one or more hazards. For specific applications, our protective clothing refers to the following standards.



PROTECTIVE CLOTHING AGAINST HEAT AND FLAME

This standard defines the insulation properties of protective clothing for workers exposed to heat sources and/or flame.

	Test	Performance level			
		1	2	3	4
A	Limited flame spread Marking according to procedure carried out Propagazione limitata della fiamma Marcatura a seconda del procedimento eseguito nella prova Propagation de la flamme limitée Marquage selon la procédure effectuée dans le test	Surface ignition	Edge ignition	-	-
B	Convective heat HTI - heat transfer index Calore convettivo HTI - Indice di trasferimento del calore Chaleur convective HTI - Indice de transformation de la chaleur	4≤HTI<10	10≤HTI<20	20≤HTI	-
C	Radiant heat RHTI - radiant heat transfer index Calore radiante RHTI - Indice di trasferimento del calore Chaleur radiante RHTI - Indice de transmission de chaleur	7≤RHTI<20	20≤RHTI<50	50≤RHTI<95	95≤RHTI
D	Molten aluminium splashes Grams - acceptable performance against molten bronze and molten minerals Spruzzi di alluminio fuso Grammi - la prestazione può essere accettabile anche per bronzo e minerali fusi Projections d'aluminium en fusion Grammes - la performance peut également être acceptable pour le bronze et les minéraux fondus	100≤g<200	200≤g<350	350≤g	-
E	Molten iron splashes Grams - acceptable performance against molten bronze, molten copper and molten brass Spruzzi di ferro fuso Grammi - la prestazione può essere accettabile anche per rame, bronzo e ottone fusi Projections de fer en fusion Grammes - la performance peut également être acceptable pour le cuivre, le bronze et le laiton fondus	60≤g<120	120≤g<200	200≤g	-
F	Contact heat Seconds - threshold time Calore da contatto Secondi - Tempo di soglia Résistance à la chaleur de contact Secondes - Temps de seuil, à une température de 250°C	5≤s<10	10≤s<15	15≤s	-

I NOSTRI INDUMENTI DI PROTEZIONE

La norma EN ISO 13688 definisce i requisiti generali dell'abbigliamento di protezione, definito come quell'abbigliamento che copre o sostituisce l'abbigliamento personale e concepito per proteggere contro uno o più pericoli. Per utilizzi specifici, i nostri indumenti di protezione fanno riferimento alle seguenti norme.

NOS VÊTEMENTS DE PROTECTION

La norme EN ISO 13688 définit les exigences générales relatives aux vêtements de protection, définis comme des vêtements qui recouvrent ou remplacent des vêtements personnels et conçus pour protéger contre un ou plusieurs dangers. Pour des applications spécifiques, nos vêtements de protection se réfèrent aux normes suivantes.

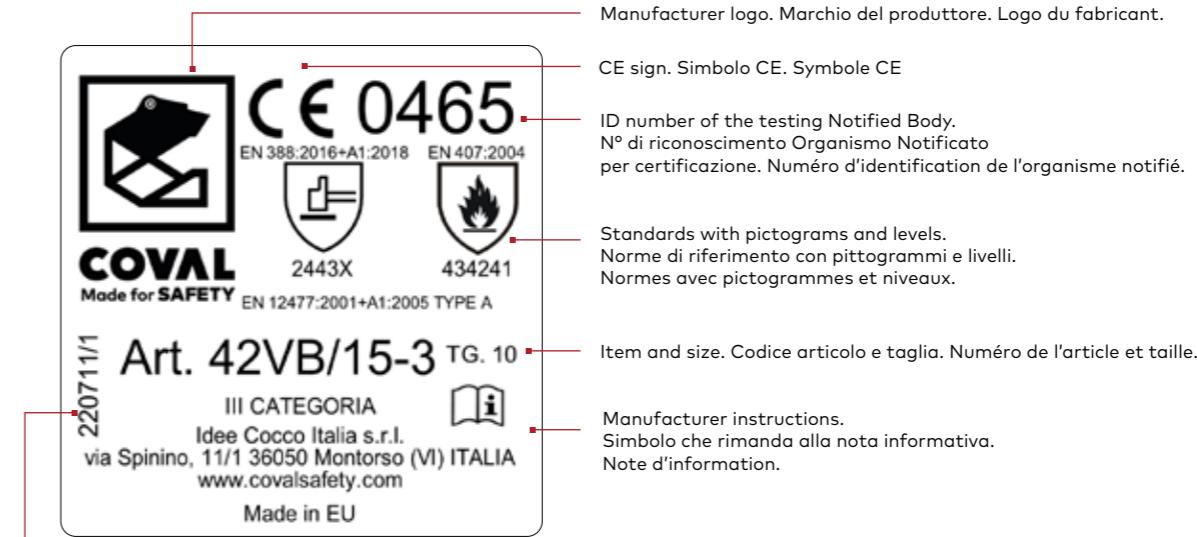
INDUMENTI DI PROTEZIONE CONTRO CALORE E FIAMMA

Questa norma definisce le proprietà di isolamento termico degli indumenti protettivi, i quali devono proteggere il lavoratore da diverse forme di calore e/o fiamma.

VÊTEMENTS DE PROTECTION CONTRE LA CHALEUR ET LA FLAMME

Cette norme spécifie les propriétés d'isolation thermique des vêtements de protection, conçus pour protéger le corps humain contre la chaleur et la flamme.

Read the marking Come leggere l'etichetta Comme lire l'étiquette





Pictures, illustrations, colours and products' specifications in this catalogue may vary without notice.
Le fotografie, illustrazioni, colori e le specifiche di prodotto contenute in questo catalogo possono variare senza preavviso.
Les photographies, les illustrations, les couleurs et les spécifications des produits figurant dans ce catalogue peuvent varier sans préavis.
COVAL is a registered trademark of Idee Cocco Italia Srl. **COVAL** è un marchio registrato da Idee Cocco Italia Srl.



COVAL
Made for **SAFETY**

COVAL SAFETY
Idee Cocco Italia srl

Via Spinino, 11/1
36050 Montorso Vic.
Vicenza Italy
T. +39 0444 685220
info@covalsafety.com

COVALSAFETY.COM